

نُبُولُ كَيْتِ الْهَوَازِ

اِسْتِثْنَا بُوَل

شَهْرُ اَمَانَتِي مُحَمَّدٌ وَعَسَى

شهر امانتی طرفندره آمده بر نشر اول نور

نسخه سی

۵ غروش

پوسته اجرتی

۳۰ پاره در

سنة ۱۰۷۰ هـ

۵۰ غروش

پوسته اجرتی

۱۰ غروش در

بین الممل ادارهلرک ایستدیکی معلوماتی علمی وموئوق برمارزده ترتیب واعطا ایدیبایلرلر . شیمدیلک اوزاقدن متری ملئرلرک بونوع مساعی وخدماتنه نظرعبرت وحیرتله باققدن باشقه یابهجق برشی یوقدر .

عثمان نوری

واطنه کجی بویوک شهرلرده بلدیلهر دور و ترکنده اساسلی برمحذورمتصور دکدر .

یوزنی غریبه چورمش وبوتون تشکیلاتی غریبه بکسزتمکه عزم ایتمش اولان کنج تورکیه جمهوریتک بلدیله تشکیلاتده تمامیه غریبلاشدیره جفی زمان اوزاق دکدر . ایشه آتخی اوزمانک حولنده تورکیه بلدیلهلریده



قانونلر، نظاملر، تعلیماتلر

مربوط اولدقلری ولایتلرجه تصدیق اولونهرق کسب قطعیت ایدمچکدر .

اطنه ، آماسیه ، آنقره ، ادرنه ، ازمیر ، اسکیشهر ، اورفا ، بروسه ، دیاربکر ، سیواس ، مغنیسا ، قصبه ، طربزون ، غازی عینتاب ، کلیس ، آفیون قره حصار ، آطه پازاری ، قوشیه ، قیصری ، عشاق ، ماردین ، طرسوس ، مرعش .

۴ — بلدیله حدودلرینک تئیتنه عائد حاضرقلر نیسان نهایته قدر بیترملیدر . ۱ مایس ۹۲۶ ده بلدیله مهندس وقالفهلری ویا محلی اداره عمومی وخصوصیه فن مأمورلری وبونلرک بولونمده یینی برلرده مکتب معلملری معرفتله شهر ویا قصبه مک حدودینی کوستیر برخریطه تنظیم ایتدیریلیر . بلدیله مجلسنک کندی اعضاسی ایچندن مأمور ایدمچکی ذوات بوخریطه مک تنظیمدمجالیشانلره یول کوستیرر و حدودک کچدیکی برلری برکاغده صرهمسبله یازار . مایس اون بشه قدر خریطه وتدفقانه مأمور اعضانک رابوری بلدیله مجلسه ویریلیر . بلدیله مجلس قراریله خریطه ده لازم کلن تعدیلات یایدیریلیر وبلدیله مک حدود کاغدی بو قراره کوره تنظیم اولنور . قومشو

بلدیله حدودلرینک صورت تئیتنه دائر اولان قانونک تبلیغ اولندنقی حقتده داخلیه وکالت جلیله سنک ۳ نیسان ۹۲۶ تاریخلی ۴۵ صابلی تعمیمی صورتی:

۱ — قصبه وشهرلرده بلدیله حدودلرینک صورت تئیتی حقتده ولایات بلدیله قانوننه مذیل ۱۷ شباط ۹۲۶ تاریخلی و ۷۴۴ نومرولو قانون قارشیکجی صحیفه درج ایدلشدور .

۲ — بو قانون موجبنجه بلدیله آنقره واستانبول شهراماتلرینک حدودلری شهر وقصبه لرده کی اک صوک او وینلرک بتدیکی برده قالیوب بالعکس قصبه ویا شهره عائد تارلا ، باغ ، باغچه ، اوتلاق و صیفیه لرده احتوا ایدمچکدر .

۳ — آنقره واستانبول شهراماتلرینک حدودلری قانون مخصوصاری موجبنجه تئیت ایدلشدور . کوی قانونک برنجی ماده سنده ایکی بیکدن یکرمی بیکه قدر نفوسی اولان بلدیله قصبه ویکرمی بیکدن جوق نفوسی اولانلره شهر دهنیلدیکنه نظر آ آشاغیده اسملری یازیلان یکرمی بیکدن فضله نفوسی شهرلرک بلدیله حدودلری ۷۴۴ نومرولو قانونک ایکنجی ماده سی حکمنه توفیقاً وکالتجه متباق دیگر « ۶۰۳ » قصبه مک بلدیله حدودلری

کویلیزایله اختلاف و ارسه حدود کاغذینک آلتنه یازیلیر .
حدود کاغدی مضبطه حائلده اعضا طرفدن اعضا لایر .
محلی الک بویوک ملکیه مأموری واسطه سیله والیه
کوندرلیر .

۵ — ولایت اداره هیئت قصبه لرك اختلافی سینورلری
حقیقده قرار ویرمک ، شهر لرك اختلافی سینورلری
حقیقده مطالعه بی حاوی و کالته خطاباً مضبطه تنظیم ایلمک ،
اختلاف سز قصبه سینورلری ولایتک تصدیقندن اول مطالعه
ایتمک و اختلاف سز شهر سینورلری حقیقده کی مطالعه سنی
بامضبطه و کالته بیلدی ریمک وظیفه قانونیه سیله مکافدر .
بو وظیفه اعظمی ۱۵ حزيران ۹۲۶ تاریخنه قدر اکیال
ایدیلدی .

۶ — ولایت اداره هیئتک قرارلری اوزرینه
والی ک تصدیق ایله قطعیت کسب ایدن قصبه بلدییه
حدودلری کوستریر مضبطه و خریطه لرك بر نسخه سنک
حزیران نهایتنه قدر برای معلومات و کالته ارسالی و شهر
حدودلری کوستریر بلدییه مضبطه سی ایله ولایت اداره
هیاتی مطالعه نامه سنک و خریطه لرك ایکیشم نسخه سنک
برای تصدیق کذا حزیران نهایتنه قدر و کالته کوندرلیسی
مطلوبدر .

۷ — شهر حدودلری داخلیه و کالته حقه بالتصدیق
اکتساب قطعیت ایتدکن صوکر ا مصدق نسخه لری
نموز نهایتنه قدر محلی رینه کوندرلیه جکدر .

۸ — قوانین بلدییه نیک ساحه تطبیقاتی و امور بلدییه
متعلق احکام جزائییه اعتبار ایله بلدییه مجلس لرنیک صلاحیت
قضائیه لرنیک دائره شمولى و بلدییه و وظائفک و اعمار
فعالیت لرنیک محل جریانی ، شهر و قصبه حدودلری ایله
تعین و ترسیم ایدمکدن کرک افرادک حقوق و مکلفیت لری
کرک ملک لرنیک انکشاف و ترقی سی ایله علاقه مهمه سی
بولان بلدییه حدودلری ایشنک وقت وزمانیه و هر دلو
ایلیشکدن آزاده و احتیاجه الک موافق بر شکنده اسناج
واکالی بلدییه مجلس لرنیک همت لرنیدن ورؤسای مأمورین
ملکیه مزک رویت لرندن بکرم اقدم .

۹ — آکا کوره ایضای معامله اولتی اوزره بو
تعمیدن مقدار کافی نسخه لرك بلدییه سی متشکل هریره
الک عاجل واسطه ایله کوندرلیسی اعیمتله تبلیغ اولتور .
۱۰ — بوتون ولایتده و و کالته مربوط مقاماته
تبلیغ ایدلمش و برای معلومات آقره و استانبول شهر
امانت لرنه و عدلیه ، نافعیه ، صیحه ، معارف ، تجارت
وزراعت و کالت جلیله لرنه یازلمشدر .

۳ نیسان ۱۹۲۶ داخلیه و کیلی
م . صبل ۳۰ ع

ولایت بلدییه قانونه مذیل ۱۷ شباط ۹۲۶ تاریخی
و ۷۴۴ صایی قانون

ماده ۱ — هر قصبه و یا شهر طویل و داغیق اولری
باغ و باغچه و تارلا و مرغاری ایله برلکده بر بلدییه دائره سی
تشکیل ایدر .

ماده ۲ — هر قصبه و یا شهرک حدودی اوزاق
تارلا ، باغ و باغچه و اوتلاق لری ایچریده قالمق و تبه و یا
دره کی ثابت نقطه لردن کچمک اوزره بلدییه مجلسی طرفدن
بر مضبطه ایله تثبیت اولتور . حدودی کوسترین بو مضبطه یه
برده خریطه علاوه ایدیلیر . حدود ایچون قصبه و شهر
ایله قوموشو کویلر آره سنده اختلاف و ارسه اوده مضبطه یه
یازیلیر . حدودی کوسترین اشبو مضبطه قضا قائم مقامه
و یا والیه و ریلور . ولایت اداره هیئتک قراری آلنه رق
قصبه حدودلری والی نیک و شهرک حدودلری داخلیه
و کالته تصدیق ایله کسب قطعیت ایدر .

کسب قطعیت ایدن حدودی کوسترین مضبطه
و خریطه لرك مصدق اورنکر لرندن بری داخلیه و کالته
و یا ولایتده حفظ ایدیلیر . دیگر لری شهر و یا قصبه بلدییه سنه
کوندریلیر .

ماده ۳ — بلدییه حدودلرنیک تثبیت کوی قانوننک
۳ ، ۴ ، ۵ ، ۶ نجی ماده لرنه کوره اجرا اولونور .
ماده ۴ — اشبو قانون نشری تاریخندن معتبردر .

ماده ۵ — اشبو قانونك احكامنى اجرايه داخليه وكيلى مأمورد .

و ۷۴۸ نومرولو قانونك صورتى بالايله نقل ايله تبليغ اولتور اقدم .

اموال مليه و متروك دىن ويا مضبوط و قفلردن بعض مؤسسات ايله بلديه لره صائيله جك اراضى و عرصه لره قانون حقتده قانون صورتك تبليغه دائر امانتك ۱۰ نيسان ۱۹۲۶ تاريخلى و ۱۹۲۶ نومرولى تعمىي صورتى :

اموال مليه و متروك دىن ويا مضبوط و قفلردن بعض مؤسسات ايله بلديه لره صائيله جك اراضى و عرصه لره متدائر اولان ۷۴۸ نومرولى قانونى حاوى داخليه و كالت جليله سنك استانبول ولايتدن مورود ۸ مارت ۱۹۲۶ تاريخلى و ۷۹ نومرولو تحري راتى صورتى آشاغىيە نقلال و تعمىي تبليغ اولتور اقدم .

اموال مليه و متروك دىن ويا مضبوط و قفلردن بعض مؤسسات ايله بلديه لره صائيله جك اراضى و عرصه لره حقتده قانون .
برنجى ماده — منافع عموميه يه خادم مؤسسات ايله بلديه لره و تجارت و صنايع و زراعت اوطه لرليه بورس لره حكومت ويا صنايع و معادن باقعه سى طرفندن كرك راسا و كرك اشتراك صورتيله وجوده كتيريله جك قابريته و مؤسساته ، اموال مليه و متروك دىن ويا مضبوط و قفلردن لزومى كورديله جك اراضى و عرصه لردن اجرا و كيلارى هيئتى قراريله ، هيئت اداره لرجه تقدير اولنه جق بدل مقابلنده صائيله بيلير .

ايكنجى ماده — اشبو قانون نثرى تاريخندن معتبردر .

اوجنجى ماده — اشبو قانونك احكامنى اجرايه تجارت و ماليه و كيللارى مأمورد .

بو يوك ملت مجلسنك ۲۲ شباط ۱۹۲۶ تاريخنده منعقد اللى طقوزنجى اجتماعنك برنجى جلسه سنده قبول و تصديق عاليله بالاقتران ۳ مارت ۱۹۲۶ تاريخلى و ۱۸۸ نومرولو تذكره ساميه ايله باش و كالت جليله دن ابلاغ بو يوريلان و اموال مليه و متروك دىن ويا مضبوط و قفلردن بعض مؤسسات ايله بلديه لره صائيله جك اراضى و عرصه لره دائر اولان ۲۲ شباط ۱۹۲۶ تاريخلى

صنائع نفيسه انجمنى تعليماتنامه سنك كوندرليكته دائر امانتك ۳ حزيران ۱۹۲۶ تاريخلى و ۲۹۷ نومرولى تعمىي صورتى :

صنائع نفيسه انجمنى تعليماتنامه سنك انجمن و وظائف عائد موادى حقتده معارف و كالت جليله سندن وارد اولوب استانبول ولايتدن كوند: يان تعليماتنامه نك نسخه سى لفا و تعمىي كوندرلشدر اقدم .

اخيرا رئيس جمهور حضر تارليك تصديق قارىنه اقتران ايدين زيرده صورتى مندرج صنائع نفيسه انجمنى تعليماتنامه سنك انجمن و وظائف عائد موادى اهميته نظر دفته آلتقى و ايجانجه حركت ايدليك اوزره تعمىي تبليغ اولتور اقدم . معارف و كيلى

مصطفى بناني

صنائع نفيسه انجمنى تعليماتنامه سى

۱ — صنائع نفيسه انجمنى ، صنائع نفيسه يه تعلق ايدين عمومى مسائل ايله اوغراشير . و بوكى مسائله معارف و كالتنك مشاوره نيئيدر .

۲ — صنائع نفيسه انجمنى ، ايكي شعبه دن مركبدر . برنجى سى ، (رسم ، تزيينى صنعتلر ، معمارلق ، هيكلتاشلق و حككاك) شعبه سى ، ايكنجى سى (موسيقى و تماشا) شعبه سى .

۳ — انجمن على العموم ، صنائع نفيسه ده ويا خود صنائع نفيسه نك برشعبه سنده علم ، اقتدار و آثاريه شهرت قازانمش اون ايكي زاندىن تركب ايدر . بونلردن ايكي سى رسم ، ايكي سى معمار ، برى هيكلتاش ، برى تزيينى صنعتلر ، ايكي سى موسيقى شناش ، ايكي سى پيس محوري ، تيارو و اوپرا امتخصصى و ايكي سى على العموم صنائع نفيسه متبشيردر .

۴ — انجمنى تشكيل ايدين ايلك اعضا ، معارف و كالتى طرفندن تعيين ايديليير . منجل و قوعنده يكي اعضا منسوب اولدينى شعبه دن كوندريله جك لاقول ايكي نامزد

(۷) هر سه آچیلان رسمی صنایع نفیسه سرکینده ویریلجک مدالیه و مکافاتلری تعیین و حکومت نامه ساتون آله جق اثرلری متخصص هیأت واسطه سیله تفریق ایدر .

(۸) رسم موزده سه قبول ایدیلجک اولان اثرلری سچمک اوزره برزوری هیأتی انتخاب ایدر .

(۹) تماشا ، موسیقی و انشاد جریانلرنده فی اصولارک تطبیق اسبابی احضار و تأمین ایدر .

(۱۰) ملی موسیقیتک فی اساساته موافق اولان انکشافی چاره لرنی تأمینیه خادم تدبیر اتخاذ ایدر .

(۱۱) مکتبلرده موسیقی تدریساتک تنظیم و تنسیقه متعلق مقررات اتخاذ ایدر .

(۱۲) مملکت مزده تماشا و موسیقی فعالیتلرنیک احداثه صرف مساعی ایدر .

(۱۳) یکی موسیقی اثرلریله تماشا یه متعلق آثار و بسته لرك وجوده کلسی ایچون مکافات تقدیه ایله تشویق قانده بولونماسه دلالت ایلر .

(۱۴) هیئت عمومیه ایله شعبه لرك و قلم هیئتک شکل انتخاب و تعیین و متفرق وظائفی آیری بر تعاینامه ایله تعیین ایدیلجکدر .

(۱۵) صنایع نفیسه انجمنی اعضای اصلیه سه اجرت مقطوعه وریلور .

اجرا و کلباری هیئتک ۶ نیشان ۹۲۶ تاریخلی اجتماعنده قبول اولونمشدر .

(قابوتاز) قانونسک لفا کوندردلیکنه داتر
امانتک ۳ حیزران ۹۲۶ تاریخی و ۳۰۱
نومرولو تعمیمی صورتی :

بوکره مجلس ملیجه قبول بپورلش اولوب استانبول تجارت بحریه مدیریتدن کوندردلش اولان تورکیه ساحلارنده نقلیات بحریه (قابوتاز) قانونسندن نسخه سی لفا و تعمیماً ارسال قلمشددر اقمدم .

میانندن و هیئت عمومیه طرفندن رأی خفی واکثریتله انتخاب و وکالتک تصدیقه عرض اولنور .

۵ — بونلردن ماعدا ، فخری و مخابر اعضا انتخاب ایدیلجیلیر .

۶ — معارف و کلبی صنایع نفیسه انجمنسک رئیس طبیعیدر .

۷ — رئیس و کلبی و کاتب عمومی انجمن اعضای اصلیه و عمومیه سی میانندن رأی خفی ایله و بر سه مدتله انتخاب اولونور . رئیس وکیلک انتخابی معارف و کالتی طرفندن تصدیق اولنور .

۸ — انجمن رئیس و کلبی عمومی جلسه لره ریاست ایدر . انجمنک امور و معاملاتنی کاتب عمومی تدویر ایدر و کاتب عمومی مکعبتده موظف بر باش کاتب ایله لزومی قدر کاتب بولونور .

۹ — صنایع نفیسه انجمنسک وظائفی بوجه آئیدر :
(۱) مملکتینده صنایع و نفیسه تدریساتک اصلاح و انکشافنی تأمینیه چالیشیر .

(۲) شهر لرك تزیین و اعماریه ؛ آبدلرك و رسمی بنالرك انشاسنه و علی العموم صنعت و کوزملاکک تعلق ایدن خصوصانده رأی و مطالعه سی آلور .

(۳) پول ، پاره ، آرمه کی خلقک ذوقی اوزرینه تأثیر ایدر جک اولان اثر لرك مسابقه بروجراملرنی تنظیم و (حکم) لرنی انتخاب ایدر و عدالایجاب حکم و وظیفه سی کورور .

(۴) صنایع نفیسه یه متعلق و کالتجه نشر ایدیلجک اثرلری تدقیق و اثر صاحب لرنه ویریلجک مکافاتلری تقدیر ایدر .

(۵) صنایع نفیسه اربابیه افراد و مؤسسات و حکومت آراسنده اختلاف ظهورنده و مراجعت و قوعی تقدیرنده مسئله نک جهت صنعتکارانه سی حقتده رأی ویریر .

(۶) صنایع نفیسه ایچون ویریلجک مکافاتلرك و مدالیه لرك اعطاسی حقتده تکلیفانده بولونور و رأی ویریر .

قانون نومروسی

۸۱۵

تورکیه ساحلارنده تعلیات بحریه

(قابوتاز)

و

لیانلرله قره صولری داخلنده اجرای صنعت

وتجارت حقنده قانون

برنجی ماده — تورکیه ساحلارینک رفقظه سندن دیکرینه امتعه و بولجی آلوب نقل ایتک و ساحلارده لیانلر داخلنده ویا پیننده جر و قلاغوزلق وهرهانیکی ماهیتده اولورسه اولسون بالجه لیان خدماتی ایفا ایتک یالکیز تورکیه سنجاغنی حامل سفائن و مراکبه منحصردر . اجنبی سفائی آنجق ممالک اجنبیه دن آمش اولدقاری بولجی و حوله لی تورک لیان و لیانلرینه اخراج ایدرلر . و تورک لیان و لیانلرندن اجنبی لیان و لیانلرینه کیده جک بولجی و حوله بی ده آیدرلر .

ایکینجی ماده — نهرلر و کولار و مرمره حوضه سیله بوغازلرده و بالعموم قره صولریله قره صولرینه داخل بولونان کورفر ، لیان ، قوی و سائرده واپور ، رومورکور ، ستمبوط ، موتوروبوط ، معونه ، صلابوریه ، صندال ، قایبق ، والحاصل ماکنه ، بانکن ، کورده ایله متحرک مراکب کیره و صغیره ایله طراق ، ریزمان ، ماچونه ، آغارینه ، شاط وهرنوع نقلیه و صودیه لری لیبو ، سفائن تخلیصیه و امثالیه شانیدیره ، صال کبی ثابت و سابع و سائط بولوندریمق و بوندرله سیر و سفر و نقلیات اجرا ایتک صورتلریله تجارت حتی تورکیه تبعه سینه منحصردر .

اوونجی ماده — قره صولری داخلنده باقی ، ایستریدییه ، میدیه ، سونکر ، انجی ، مرجان ، صدف و سائر صیدی ، قوم و جاقیل و سائر اخراجی و کرک

سطح بحرده و کرک قعر بحرده موجود قضاذه سفائن و مراکبه انقاض متروکه نیک اخراج و تخلیصی ، دالعیقاق ، آراعیقاق ، قلاغوزلق ، دکیز بقاللی و بالجه تورک و سائط و مراکب بحریه سی دروننده قبولانلق ، جر خجیاق ، کاتبک ، طاقه لک و عمله لک و سائر اجراسی واسکله ، ریختیم حمالانی و بالعموم دکیز اصنافی اجراسی تورکیه تبعه سینه منحصردر .

دردنجی ماده — حکومت موقه و هیچ برحق تأمین ایتمک شرطیه اجنبی تخلیصیه کیلرینک اجرای صنعت ایتملرینه و تورک تخلیصیه کیلرنده اجنبی متخصص و قبولان و طاقه استفاده منه مساعدده ایده بیلیر .

بشنجی ماده — برنجی ماده حکمنه مخالف اوله رق تورکیه لیانلری پیننده قابوتاز یابان سفائن و مراکب اجنبیه دن بیک لیرادن اون بیک لیرایه قدر جزای نقدی اخذ و اوسفینه و مراکب ماده مذکورده نیک ایکینجی فقره سی موجبنه تورکیه لیانلری ایچون حوله و بولجی آلتی و چقارمندن آلتی آیدن برسنیه قدر منع اولنور . مغایر قانون حرکت آیدن سفینه بر شرکت بحریه ویا متعدد سفائنه مالک اولان بر ویا متعدد اشخاصه عائد اولورسه اشیو منع کیفیتی شرکتک ویا اشخاص مذکورده نیک دیگر سفائنده شاملدر . ایکینجی و اوونجی ماده لرده ذکر اولنان تبعه محلییه منحصر حقوق بحریه دن برنی اجرایه جرأت آیدن اجنبیلر یوز لیرادن بیک لیرایه قدر جزای نقدی و برآیدن اوچ آیه قدر حبس جزاسیله مجازات اولونورلر .

بو جزا لردن یالکیز بری ده حکم اولنه بیلیر . مکررلر حقنده ایکی قات اوله رق حکم ایدیلیر .

آلتینجی ماده — اشبو قانون احکامی ۱ تموز ۱۹۲۶ تاریخندن معتبردر .

دینجی ماده — اشبو قانونک اجراسنه تجارت و عدلیه و کیلاری مأمورددر .

